

A2.30 In der Bibliothek



- Erzählen Sie von einem Buch, Märchen oder Gedicht, das Sie gelesen haben.
- Fragen Sie in der Bibliothek nach einem Buch oder Autor.
- Bücher ausleihen und sich als neues Bibliotheksmitglied anmelden.

Die Bibliothek	<i>(the library)</i>	Die Recherche	<i>(the research)</i>
Der Roman	<i>(the novel)</i>	Spannend	<i>(exciting)</i>
Das Wörterbuch	<i>(the dictionary)</i>	Interessant	<i>(interesting)</i>
Der Autor	<i>(the author)</i>	Klassisch	<i>(classical)</i>
Der Comic	<i>(the comic)</i>	Langweilig	<i>(boring)</i>
Der Krimi	<i>(the crime novel)</i>	Ausleihen	<i>(to borrow)</i>
Die Zeitschrift	<i>(the magazine)</i>	Sich interessieren	<i>(to be interested)</i>
Die Geschichte	<i>(the story)</i>		

1. Scan the QR code to watch the video, or read the text.



Die Stadtbibliothek in Stuttgart ist mehr als nur eine Bibliothek. Im Haus gibt es auch ein **Café** und ein **Studio** für Musik. Die Bibliothek bietet oft **Veranstaltungen** wie Workshops und Konzerte an. Viele Menschen treffen sich dort für **Kultur** und Freizeit. *Bevor* manche nach Hause gehen, besuchen sie noch das Café, *während* andere im Zentrum einkaufen.

*The city library in Stuttgart is more than just a library. The building also has a **café** and a **studio** for music. The library often offers **events** such as workshops and concerts. Many people meet there for **culture** and leisure activities. Before some people go home, they stop by the café, while others go shopping in the city center.*

1. Wer hat das Gebäude der Stadtbibliothek Stuttgart geplant?
 - a. Ein koreanischer Architekt
 - b. Ein Bibliothekar aus Stuttgart
 - c. Eine berühmte Sängerin
 - d. Ein deutscher Schriftsteller
2. Was gibt es in der Stadtbibliothek außer Büchern?
 - a. Ein Café und ein Klangstudio
 - b. Nur einen großen Parkplatz
 - c. Ein Sportstudio und ein Schwimmbad
 - d. Ein Kino und ein Museum
3. Warum kommen viele Menschen in die Stadtbibliothek?
 - a. Weil sie dort kostenlos wohnen können
 - b. Weil sie dort arbeiten müssen
 - c. Weil dort nur Schulbücher verkauft werden
 - d. Weil es dort Kultur- und Freizeitveranstaltungen gibt

1-a 2-a 3-d



2. Grammar: Temporal clauses with während & bevor

With während and bevor you connect two actions in time, e.g. lesen, warten, sprechen.

1. Position 1: Main clause + subordinate clause with während/ bevor + verb at the end.
2. Position 2: bevor/ während + verb at the end of the subordinate clause + main clause.
3. After the subordinate clause / main clause, there is a comma.

Struktur (structure)	Konjunktion (conjunction)	Beispiel (example)
Hauptsatz + Nebensatz	während/ (while) bevor (before)	Ich lese den Roman, während du nach einem Buch fragst. (<i>I'm reading the novel while you ask for a book.</i>) Ich frage nach dem Autor, bevor ich gehe. (<i>I ask for the author before I go.</i>)
Nebensatz + Hauptsatz	bevor/ (before) während (while)	Bevor ich Goethe's Faust lese, leihe ich mir ein Buch von Christian Kracht aus. (<i>Before I read Goethe's Faust, I borrow a book by Christian Kracht.</i>) Während er recherchiert, lese ich die Geschichte. (<i>While he is doing research, I read the story.</i>)

1. Du kannst die Zeitschrift lesen, _____ ich deinen Ausweis suche.
 a. während b. während c. bevor d. während ich suche
2. _____ ich den Roman ausleihe, möchte ich kurz in das Inhaltsverzeichnis schauen.
 a. Während b. Bevor c. Bevoren d. Bevor ich

1. während 2. Bevor

Rewrite the phrases

1. (während) Ich schreibe eine E-Mail. Du telefonierst mit dem Kunden.

(I'm writing an email while you're on the phone with the customer.)

2. (bevor) Ich prüfe den Termin im Kalender. Ich rufe dich zurück.

(I check the appointment in the calendar before I call you back.)

3. (bevor) Ich gehe in die Besprechung. Ich drucke die Unterlagen aus.

(Before I go into the meeting, I print out the documents.)

3. Exercises



1. Match the items that have a related meaning.

- | | |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------|
| a. der Krimi | 1. ein Buch mit Wörtern |
| b. das Wörterbuch | 2. ein spannender Roman |
| c. sich interessieren für | 3. Interesse haben an |
| d. Ich leihe das Buch aus, bevor ich gehe. | 4. Bevor ich gehe, leihe ich das Buch aus. |

a-2 b-1 c-3 d-4

2. City Library Notice: Registration and Borrowing (Audio available in app)

Fill in the gaps: ausleihen, Bevor, Zeitschriften, anmelden, Während, Recherche, Ausweis, Autor

Stadtbibliothek Stuttgart: Neue Kundinnen und Kunden können sich am Servicepoint _____ . Bitte bringen Sie Ihren _____ mit. Die Jahresgebühr beträgt 20 Euro. Danach bekommen Sie einen Bibliotheksausweis und können Medien _____ : Romane, _____ , Comics und Wörterbücher. Für die _____ stehen Computerplätze zur Verfügung.

Sie können pro Person bis zu zehn Medien für vier Wochen ausleihen. Verlängern ist online möglich. _____ der Öffnungszeiten hilft das Team bei der Suche nach einem _____ oder einem Titel. _____ Sie gehen, geben Sie die Medien am Automaten zurück oder werfen Sie sie in die Rückgabebox.

Stuttgart City Library: New patrons can register at the service desk. Please bring your ID. The annual fee is €20. After registering, you will receive a library card and can borrow items such as novels, magazines, comics and dictionaries. Computer workstations are available for research.

You may borrow up to ten items per person for four weeks. Renewals are possible online. During opening hours, the staff can help you find an author or a title. Before you leave, return items at the self-service machine or drop them in the return box.

1. Welche Medien können Sie ausleihen, und welche Unterlagen brauchen Sie für die Anmeldung?
- _____

3. Listen to the audio fragment and indicate whether the following statements are true or false.

True False

Die Sprecherin ist schon Mitglied in der Bibliothek und muss keine neue Karte machen.

Sie möchte einen Krimi-Roman finden und bittet am Schalter um Hilfe.

Das Wörterbuch darf sie nur in der Bibliothek benutzen und nicht mit nach Hause nehmen.



4. Choose the correct solution

1. Ich _____ mich für Krimis, während ich in der Bibliothek auf meinen Ausweis warte. (*I'm interested in crime novels while I wait for my library card at the library.*)
a. interessiert b. interessiere c. interessieren d. interessiert
2. Bevor ich gehe, _____ ich den Roman an der Theke aus. (*Before I leave, I check out the novel at the front desk.*)
a. leihst b. leiht c. leihe d. leihen
3. Während die Bibliothekarin meine Anmeldung prüft, _____ du dich für eine Zeitschrift. (*While the librarian checks my registration, you take an interest in a magazine.*)
a. interessiere b. interessieren c. interessiert d. interessiert

1. interessiere 2. leihe 3. interessiert

5. Read the dialogue and answer the questions

Mitarbeiterin Guten Tag, wie kann ich Ihnen helfen?

(Bibliothek): (Hello, how can I help you?)

Kundin (neu in der Stadt): Hallo, ich bin neu in der Stadt und möchte mich anmelden und einen Bibliotheksausweis bekommen.

(Hi, I'm new in town and would like to register and get a library card.)

Mitarbeiterin Gern. Haben Sie einen Ausweis oder ein anderes Dokument dabei? Möchten Sie heute einen Roman, einen Krimi oder vielleicht eine Zeitschrift ausleihen?

(Bibliothek): (Of course. Do you have an ID or another document with you? Would you like to borrow a novel, a crime novel, or maybe a magazine today?)

Kundin (neu in der Stadt): Ich nehme einen Krimi, ich interessiere mich gerade für etwas Spannendes.

(Bibliothek): Ein Wörterbuch wäre auch praktisch.

(I'll take a crime novel — I'm interested in something exciting. A dictionary would also be useful.)

Mitarbeiterin Alles klar, ich registriere Sie kurz. Danach können Sie den Krimi und das Wörterbuch ausleihen.

(Bibliothek): (Alright, I'll register you quickly. After that you can borrow the crime novel and the dictionary.)

1. Welche Bücher möchte die Kundin ausleihen, und welches Wort benutzt sie für spannend?

2. Was braucht die Kundin, um sich anzumelden und Bücher auszuleihen?



6. Answer the questions using the vocabulary from this chapter.

Während ich recherchiere, lese ich oft eine Zeitschrift. / Bevor ich das Buch ausleihe, frage ich nach dem Autor. / Ich interessiere mich für Romane und Krimis.

1. Welches Buch oder welche Geschichte haben Sie zuletzt gelesen und warum fanden Sie es interessant oder langweilig?

2. Sie sind neu in einer deutschen Bibliothek: Wie fragen Sie nach einem bestimmten Autor und wie leihen Sie das Buch aus?

7. E-mail

Betreff: Anmeldung und Ausleihe - Ihre Anfrage

Guten Tag Frau Novak,

gern helfe ich Ihnen weiter. Für eine neue Anmeldung bringen Sie bitte Ihren Ausweis und eine Meldebestätigung mit. Dann bekommen Sie sofort einen Bibliotheksausweis.

Sie suchen einen **Roman** von Juli Zeh. Der Titel ist im Moment ausgeliehen, aber Sie können ihn reservieren. Möchten Sie lieber einen **Krimi** oder etwas **Klassisches** als Alternative?

Viele Grüße

Sabine Keller

Stadtbibliothek Stuttgart



Write an appropriate response: *Vielen Dank für Ihre Nachricht, ich möchte mich gern anmelden. / Bevor ich vorbeikomme, möchte ich kurz fragen, ob ... / Während ich warte, nehme ich gern als Alternative ...*

Important verbs	Sich interessieren (to be interested)	Ausleihen (to borrow)	Ausleihen (to borrow)
	Präsens	Präsens	Perfekt
ich	interessiere mich	leihe aus	habe ausgeliehen
du	interessierst dich	leihst aus	hast ausgeliehen
er/Sie/es	interessiert sich	leiht aus	hat ausgeliehen
wir	interessieren uns	leihen aus	haben ausgeliehen
ihr	interessiert euch	leiht aus	habt ausgeliehen
sie	interessieren sich	leihen aus	haben ausgeliehen